

Abonnement pour un an:

250 piastres

Edition spéciale 500 piastres

Adresse:

Idjtihad Constantinople

Téléph-St, 865

XXème ANNÉE

1 Décembre 1924 — No 172

اجتهاد

فلسفی ، اجتماعی ، ادبی ، اقتصادی مجموعہ

آئوٹمانہ سنیہ لی [۲۱ نسخہ]

داخل ایچون ۰۲ خارج ایچون

۲ ۱/۴ اعلا کاغذایی ۰ ایر در ۰

ادارہ خاصہ

حفل اوغاندہ « اجتهاد ٹھوی »

تلف : اسباب ۸۶۵

بکر منجی سنیہ

نومبر ۱۷۲ - ۱ کانون اول ۱۹۲۴

بر کون عودت نصیب اولورسه صاقین ،
 بنی پر اشتکا قوجاقلاماسین ،
 ایکی طاش قوللو بر مزار یتیم .
 ۲۲۷ ایلول ۱۹۱۷ سلانیک

حسین سیرت

سیماي هجران

هجران، بونی بن یگیری ییل اولجه ایشیتدیم .
 رؤیا کیی کون کچدی ، زمان کچدی ، بنمده
 سهومک وسهویلک کیی بیر شی یوره کده
 پک طاتلی اوایتمشدی، که بیر عشق منوم
 مست ایله یهره که روحی سهودیم وسه ویلیم .
 تام بش سنه ، روحک سر آسوده سنک هپ
 اکللی مزیندی چیچکلره املدن .
 تام بش سنه ، بیر عمر مصفاي لبالب
 ایچدیم ابدی ظن ایدره که بیر کوزل االدن
 بیردن بره لاکن آجی بیر آیریلق اُسدی ،
 فیلاتدی پرستیده می کرداب ماته
 بیر چهره مدهش دیور آرتیق متهادی :
 بی چاره چوجوق، باقی، طانی، هجران بن ایم ایشته!

قوزان اوغلو : جناب محي الدين

اکمک مسئله سی

بتون دولتلرک سیاست داخلیه لرنده معیشت مسئله سی
 اک آغیر باصان مسئله در. فرانسه رئیس جمهوری، Gréer
 اسمیه پک مهم بر کتاب نشر ایتدی . قارئلر مزه بونی
 او قومالرینی شدتله توصیه ایدره ز . بو کتابک باشنده بر
 انکیز جنرالنک بر سوزی استشهاد ایدیلور . بو سوز
 « اون سننه دن اول، غالب دولتک هانکی دولت اولدی
 بللی اولمایا قدر . هانکی حکومت اهالیسی قیطلقدن ،
 ضیق معیشتدن و بونک نتیجه سی اولان آنارشی دن محافظه

یاری توملکمش ، آگلادم ، غربت ،
 هله بیلسه که بو حال منسیت ،
 توله دن بوس بوتون کومولکمش .

بعض آقشام براز تنزه ایچین ،
 چیقارم اودن ، اورطه لقی ساکن
 کیمسه سنلک برابر مده کیده ر .

یوکه نوب خاطرات هجرانی ،
 سهودرم راعیانه سیرانی ،
 سرسری ملال اولوب یر یر .

کورورم یوله بر سیاهی باجی ،
 اُسکی بر چول اوکنده ، فال باقیجی .
 « باجی ! بر فال آچار میسک ؟

- آچیم !

باقلا اوستنده کوزلرم دالغین ،
 بکلرم ، بر سکوت . . فالجی قادین :
 « سنا بر یول کوروندی . . کیتمه بکم !
 « دشمنک چوقی چوق . . دکز آشیری
 « بر قادین آغلا یور ، یانیق باغری ؛
 « یا ننه کدر ، یا قارده شک ، یا قیزک .

کون باتار ، افق بر دوشونجه آلیر . . .
 اورطه لقی بر وداع ایچنده قالیر .
 « چکمشک چوق صیقیتی سن بو یازین ،

« اوده بر خسته وار ، اُچیه آغر ،
 « غالباً بر چوجوق ، بش اون مانغیر
 « ویریه بر فقیره، جمعه یارین .

آتارم بر غروش اوزاقلایم . . .
 هپ حیاتمه آیریلق طاشیرم .
 بوروشوق کولکه سنده اُشجارك

آچیلیر بر چوقور درین و صموت . . .
 بر جماعته بر کوچوک تابوت ،
 یا قلا شیر قبره . . . ای خیال اَلیم !

ايدرسه او حکومت غالب اولمش اولاجا قدر « ماننده در. بزده تماماً بوفکرده يز. بونک ايچون اوچنچي اردو لوازم رئيسی سابق قائممقام امين بکی اهتمامله ديکله دک وملت وکيللرينه شو استداسنی ویرميه توسط ایدیورز :

محترم وکلای ملت : دائماً ا ککه اصغری قرق پاره فضله نرخ وضعيله استانبول سکنه سی هرکون اوچ بیکدن سنوی بر میلیون لیرای متجاوز ضرره صوقان یا ککش معاملات بر وجه آتی معروضاتی بالتدقیق مانع اولکزه. اهلنجه معلوم اولدینی اوزره برچوال اونک بدلیله اجرت طبعیه سنک مجموعنی بر چوال اوندن استحصال اولنه جق ا ککه کیلوسی عددینه تقسیم ایدهرک حیقان خارج قسمت بر کیلو ا ککه وضعی مقتضی نرخدن عبارت اولور. بو اوچ مقدار تماماً طوغری اولماقجه وضع اولنه جق نرخ طوغری اوله ماز ؛ حالبوکه زیرده اثبات ایدلیدیکی وجهه امانتجه مقادیر مذکورنک هر اوچی خلقل ضررینه قبول ایدلمکده اولدیغندن استانبول خاکی سنوی برمیليون لیرادن زیاده ضررچکیور : اولا برچوال اوندن وسطی طقسان سکز کیلو ا ککه چیقدیغنه کوره حساب یاماق لازم ایکن امانت بونی بعضاً طقسان درت واکثریا طقسان اوچ کیلو چیقدیغنی کوره حساب یاپوب نرخ وضع ایتدیکنندن یالکز بوندن اهالی کونده (۱۲۰۰) لیرادن زیاده ضرر کورمکده در. بونک باشلوجه دلائل ثبوتیه سی شونلردر :

۱ : لوازمات عمومی ايله صحیه دائره لرنک تدقیقات وتجاربته مستنداً یاپیلان ۱۴ ایلول ۳۳۰ تاریخلو تعینات قانوننامه سنک اوچنچي ماده سنده (فروندن چیققدن آلتی ساعت صکره تام طقوز یوز غرام قاله جق بر چفت ا ککه ایچون اعظمی ۶۰۰ غرام دقیق کاکی اولدیغنی معین اولغله یتمش برکیلو دقیق حاوی برچوالدن یوز برکیلودن فضله ا ککه چیقدیغنی تحقق ایتشدر .

۲ : صوک آلتی سنه ظرفنده سائر فرونجیلرکبی عین پیاسه دن اون آلان جهت عسکرینه نک هرکون هر فرونده یاپدقلمی طبعیاتده دائماً یوز کیلو دقیقه مقابل یوز قرق اوچ بحق، یعنی یتمش برکیلو دقیقدن یوز برکیلودن فضله ا ککه

چیقدیغنی موجود و رسمی بتون طبخیات یومیه وجدال وقیودات مصدقه لریله ثابتدر .

۳ : بوکره استانبول ولایتنه ویردیکم استدعايله اله ایتدیکم صحیه و معاونت اجماعیه مدیریتنجه مصدق وکیما خانه لری مدیریتنجه مسجل علمی راپورده شرائط مطلوبه داخلنده موجود اولنرک یتمش برکیلو سندن نفیس طبخ اولنلق اوزره طقسان آلتی کیلو غرام ویدیوز یتمش غرام دن نقصان ا ککه چیمیه جنی تصدیق ایدلمشدر .

۴ : شهرامانتک دائماً برچوال اوندن یوز کیلو ا ککه چیقدیغنه کوره حساب کوروب نرخ وضع ایتدیکی بتون قیودات عتیقه سنده موجود اولدیغنی وحتی بالذات کندی مواجهه سنده یاپدردینی برتجربه ده برچوالدن یوز کیلودن زیاد ا ککه استحصال اولندیغنی اسبق شهرامینی واستانبول والی وکیلی صبحی بک افیدینک افاده وشهادت لریله ده ثابتدر .

۵ : ۳۰ تشرین اول ۳۴۰ پنجشنبه کونی اقتصادمدیریه مأمورلرک و برچوق ا ککه جیلرک حضوریه طوپخانہ فرونده یاپیلان تجربه ده امانتک کتیردیکی اونلردن بالوزن یالکز درت یوز یکریمی برکیلو صرف اولنهرق هر بریسنک خموری مقدار اعظمی اولان اوچیوز التمش درهمن وزن اولنلق اوزره (۵۷۹) یعنی یتمش برکیلو دقیقدن طقسان یدی بحق کیلودن فضله ا ککه استحصال اولندیغنی تحقق ایتشدر .

۶ : شهرامانتک ، مسوده سی اقتصاد مدیریتنده محفوظ و اصلی اوچنچي قول اردو قوماندانلغنده موجود ۵ تشرین اول ۳۴۰ تاریخ و ۳۳۲ نومرولو تذکره رسمیه سنده سکسان راندمانی شیمدیکی اونلرک برچوالندن طقسان یدی وکسور کیلو غرام ا ککه استحصال ایدیلیدیکی حقنده کی اعلام و تصدیق وجهه، اصغری اوله رق بومقداری قبوله مجبور اولان امانت حالا بومقداردن دخی درت کیلو نقصانه کوره حساب کوروب نرخ وضع ایتدیکنندن بوجه معروض استانبول خاکی یالکز بوخطا یوزندن یومیه (۲۲۰۰) لیرادن زیاده متضرر اولیور .

بناء علیه اولا : برچوال دقیقدن شیمدیلک هیچ اولمازسه بوجه بالا امانتک تحت تصدیقنده اولان اصغری

اولان شیلر

شهره صنت اوزره باقيلمز کيشه
شاعر دنجه اهل دل وخوش مقال اولور
بعضاً بش آلتی جلد ايله بکزرده ناظمه
بعضاً بش آلتی بیت ايله یحیی کمال اولور
۲۷ تشرین ثانی
قلندر

فاروق نافذ

سلیمان نظیف بک استاد مزه

آهنک سلطنتله که ، بیک شعر « نافذ »
نظم مجردم بيله رجحان - مثال اولور!
شعر بلند طبعی تصویر ایدن نجوم ،
شب پرکانه داغ درون کمال اولور!
آینه خیاله عکس ایلین فروغ ،
دنیای شاعریته شمس جمال اولور!
صنعت ملیکسیله هم آغوش الفم ،
شعرم ، او نازینه ده تاج لال اولور!
بن اویله بر پری جهان - قدره مالکم ،
رنکین عذاری بوسه روحله آل اولور!
سلطان شاعریتک (*) عندنده بر « بویوک »
شاعر « اولان بو عاجزه کیم وار همال اولور؟ »
داهیلرک ستایش عالم بهاسنی
احراز ایدن (تفاخر ادوار) مال اولور.
بن « ذیل مقبر » مله که اعصار: حاکم ،
مدهش تهیچاته طوفان ده لال اولور!
مهر حقیقت اوستنه آچدجه شاهبال
جبریل حس قدرتم ، عرش اشمال اولور!
بر کون کلیر که شعرمه تعریض ایدنلره ،
غور عدم : نشیمن خواب زوال اولور.
« ناظم » اوکون ده « شاعر علوی نامدار »
وصفیه رشک زمره اهل کمال اولور!
قوزونجی: ۲۷ تشرین ثانی ۱۳۴۰

فیورینه لی ناظم

طقسان یدی کیلو ا کمک چیقدیغنه کوره حسابی نشیت
ایتمک لازمدر .

ثانیاً : رسماً طلب و جلب اولنه رق اقتصادمدیریتنده
محفوظ قونطور اتنامه ده کوریه چکی وجهه جهت عسکریه
بر چوال اونک اجرت طبخیه سی اوله رق آلتش بش غروش
ویردیکی حالده امانت فرونجیلره ایکیوز غروش ویردرک
حساب کورمکده اولدیغندن بالطبع فضله اولان بومقداری
حد مناسبنه تنزیل و بومقداردن فرونجیلره قالدجق بر
عدد بوش چوال بدلنی طرحدن صوکره متباقی مبلغی
اجرت طبخیه اولارق قبول ایتمک اقتضا ایدر

ثالثاً : هر کونکی پیاسه یه کوره بغدایلرک حقیقی
فیء وسطیلرینه نظراً (شمدی یه قدر هر نصلسه خسارات
قارشولنی نامیله مکرر اوله رق ویرلمکده اولان اوچ قیه
بغدای بدلنی داخلی حساب ایتمه مک شرطیله) یوز قیه سنک
دکرمنه قاچ غروشه مال اولدیغنی تعیین ايله بو مبلغه
اجرت طحنیه اولان اعظمی یوز غروش ايله ، یوزرپاره دن
جمعاً بش غروش دلایله و قطاربه مجموعندن اوچر قیه
رازمول و پاسپال واصغری اون اوچ قیه کپک او هفته
ظرفنده کی فیئاتلرینه کوره بدللری مجرعی طرحدن صکره
قالدجق مبلغ سکسان قیه دقیق بدلنی اولدیغندن اوکا کوره
(۵۵,۳۸) قیه یعنی یتش بر کیلو دقیقک بدلنه بر عدد
بوش چوال بدلنی ضم ایدره رک بر چوال دقیقه وضعی
مقتضی نرخ دخی بو صورتله طوغری اوله رق آکلا -
شلد قدن صکره بو وجهه الله ایدیلن بر چوال دقیق بدلله
ایکینجی ماده ده مذکور بر چوال اونک تعیین ایدیه جک اجرت
طبخیه سی مجر عنک ، برنجی ماده ده عرض اولندیغنی اوزره
طقسان یدی یه تقسیمندن چیقجق خارج قسمت بر کیلو
اکمه وضعی لازمکلان طوغری نرخدن عبارت اوله -
جقدر ؛ بو صورتله اجرای معامله نک تأمینله استانبول خلقتی
معروض قالدقلری سنوی بر میلیون لیرادن زیاده ضرردن
وقایه بیورما کزی بر وطنداش صفتیه وخلقک منفعتی
نامه استرحام ایدرم . ۳۰ تشرین ثانی ۱۳۴۰

مستاعبد قائم مقام محمد ام